

մէջ, մի կողմ և երկրորդական գործիքներ, —այդ բոլորի համար պահանջուած էր միայն 600 բուրքի, բայց ոչ որ չը համաձայնեցաւ զենք:

ԱՐՏԱԲԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅԵՐԵՆԻ, ՔԻՆԻՐԵՆԻ ԵՒ ԹԻՒՐԻՔԻՆԻ

Նորիւրում Հրատարակիչաց Լեզուում Զեմա Կրիկ (Creagh) մի զինք հայերի, լիւր-դերի և թիւրքերի մասին: Հեղինակը շատ անգամ ծանապարհորդել է Փարք-Ասիայում, իսկ վերջին պատերազմի ժամանակ մի տա-րի կացած Հայաստանում: Նորիւր ժամանակ ապրելով ամերիկացի թիւրքերի, նա կարո-ղացաւ լաւ ծանօթանալ Հայաստանի երգած գրութեան յետ: Կապիտան Կրիկ իր գրած «Քի մէջ առում է, որ Անգլիայի որդիք Հա-յաստանում կարելի է կատարելագոյն կորած համարել, և ի՞նչ կառավարութիւնը չազատի իր անարբերութեանը և չընդունի անմի-ջապէս իր ձեռքը սուլթանի բոլոր երկիրնե-րի կառավարելը:

Իր զրբի ծախսերն զննելով Վիկտոր Զիւլթի ստան խօսքով թէ՛ «երբ Փարսիում մարդիկ են սպանուած, զա սպանութիւն է անուանում», իսկ երբ արեւելքում կոտորում են իսլամը, Հապար հոգի,—զա ինչ դիւր է կոչուում, կապիտան Կրիկ ներկայացնում է թիւրքաց կառավարութեան արդձորութիւնները Հայաս-տանում ամենահեշտ որ տեսարանի մէջ: Սուլթանի կառավարութիւնը, ասում է նա, թող և անկարգ, իր մէջ պարունակում է այն բոլոր տարրերը, որոնք յատուկ են նրան վերջական և անհրաժեշտ անկանը հա-ցնելու: Տէրութիւնը նպատակ չունի հոգալ իր Հայաստանի մեծամասնութեան բարո-րութեան մասին, բայց կառավարական ան-ձինք նայում են իրանց իշխանութեան, որ-պէս մի միջոցի վրայ, իրանց հաճող բնի և կրքերին բաւականութիւն տալու: Համար: Պոլիցիայի և հասարակական կարգապահու-թեան մասին ոչինչ հաստատ զարկաբեր չը կան: Փաշաների միակ պարսպմունքը դրա մէջն է կայանում միայն, աւելացնում է հե-ղինակը, որ հարստանան ամենախորժա-մանաւարտութիւնը, փոքր ձեռք գցելն, հա-նելով այդ փոքրը ամեն անսակ աղբիւրնե-րից: Բայց ամենամեծ ձեռնմխերն զարձակ

քրիստոնեաներն են երկրորդում, զէպի ո-րոնց թիւրքերը ամենամեծ ատելութիւն ու-նեն: Քրիստոնեաները մահմետականների շը-քանում նոյն գրութեան մէջ են, ինչ գրու-թեան մէջ էին սարուները, իւր օտն էր պարտադրելի մօտ: Թիւրքերը նայում են նրանց վրա մեծ ահաւարհանքով, որքան էլ հարուստ, կրթված և բնորոշակ լինին ըը-րիստոնեաները: Նրանք միշտ աշխատում են վիրաւորել քրիստոնեաներին, որովհետեւ ա-մենապղծաւ և ամենաչելքին մահմետականի մէջ օրէնքը ծանաչում է մի էակ, որ անհա-մեատ բարձր է դրված, քան ամենաբարձր «անհաւատը»: Այլ անուշով կոչում է իւ-րաբանելու, որ դաւանում է Քրիստոսի կը-րօնը: Քրիստոնեայի վկայութիւնը չէ բնորոշ-վում գոտարանների մէջ, նրան սովորում են նշանակել զգեստներ հաշիւ, որ ան ինքն պիտի ամաչի երկաշ հասարակութեան առջև, նրան արգելված է զենք կրել, որով նրանց անմահապաշտպանութեան միջոց է խլում և այդ պատճառով քրիստոնեան զգուշութեամբ է վարվում, զգուշութեամբ է քայլում իր պատրաստելի և զոռող տիրք, թիւրքի ներկայութեամբ: Իսկ ինչ որ վերաբերում է այն, առաջին հայնացքից, օտարութիւնը թիւրքի, որ թիւրքերը, չը նայելով իրանց վերաբանութեանը կարողացան այդքան երկար ժամանակ հոգ հայաստանութեան մէջ պահել այլ և այլ ազգութիւնները,—գրան հեղինակը բացատրում է զիստարակաւ եր-կու հանգամանքներով, նախ անախ խիստ զիջակալիկաւ թիւրքերի մէջ, որ մահով էր պատում ամեն յանցանք, և երկրորդ փո-խադարձ ատելութեամբ թիւրքերին լծի տակ ընկած ցեղերի միմեանց մէջ:

Թիւրքերի ատելութիւնը զէպի քրիստո-նեաները իր արդարացիւ պատճառներն ու-նի նոյն իսկ պատմութեան մէջ: Այլ ատե-րութիւնը ծագել շատ ժամանակ առաջ ա-ռաւ: Հեղինակը գետնից իր զրբի մէջ խա-չանիկներն պատերազմի պատմութեան նկա-րագիրը, որպէս զի պարզի խաչակիրներին յատկանշ անմատութիւնը, կեղծաբոլորութիւնը և խաբութիւնը: Նա ապացուցանում է, որ թիւրքերը այն ժամանակից կատարեալ ի-րաւունք ունեին ատել քրիստոնեաներին, ո-րոնք թէ ոյժով և թէ ինտրիգներով ջա-նում էին զիստ հասցնել իրանց: Նրուսայէնը չէր, այլ Ա. Պոլիսն էր խաչակիրների արշա-

ւանքների նպատակը, այդ պարզ է հաս-կանալի, որոնք յոյս ունեին, որ եւրոպայի թագաւորները կը վերադարձնեն նրանց ի-րանց կորցած իշխանութիւնը թիւրքերից նուաճված երկիրներում: Պաշակիրների առաջ-նորդները, որոնք զայն էին արեւելք իր թէ սուրբ տոհմը թիւրքաց լծից ազատու-համար, նշանաւոր էին դարձնում իրանց յաղ-թութիւնները տարրի խառնութիւններով և ապարդիւն արշւնհեղութեամբ:

Գրքի մեծ մասը նուիրված է Հայաստա-նին: Աւելի կամ պակաս ժամանակ Փա-րք-Ասիայում կայած միութեաների, փո-սանների զիջակալութեան և ծանապարհորդնե-րի շատերից ասում տեղեկութիւնները վիա-րում են, որ հայերի դրութիւնը անպայման կրկնով անտանկի է, որ ընակիչների դրու-թեան առաջնորդութիւնը, բարքութիւնը և անմահական ապահովութիւնը, անհաւան են, քանի որ վերջ չը դրվի անտանձ և արեւնա-րու թիւրքերի աւագակութիւններին, բունու-թիւններին և կամայականութեանը: Հայաս-տանում ոչ կեսնք, ոչ էլ կայքը ապահ-ված չեն: Անբողջ երկիրները միտւ են ան-նախկին վրա, այնքան մեծ է, որ նրանք պարտաւ են հպատակելով ամեն տեսակ կա-ռավարութեան, որից կարող են սպասել ա-պահովութիւն և խաղաղութիւն:

Հեղինակը կարճաւոյն իրարով պատմում է հայոց ազգի պատմութիւնը, որ պատմագի-րների ասածին նայելով, համարում է ամե-նահին ցեղ երկրագնդի վրա, յետոյ նկարա-գրում է իր ծանապարհորդութիւնը և ծա-նօթացում է մեզ հայերի բնաւորութեան հետ, նրանց ներկի կենքի և ապագայի մասին յոյսերի հետ: Հեղինակը առանձնապէս շնորհ է այն իրողութեան վրա, որ ներ-կայ հանգամանքներում, հայերը սատարի կը ցուցնեն իրանց լծից: Ռուսաստանը, չէր նշելով, ասում է նա, որ հայերը մեծ համակրութիւն չեն դրում դէպի ուսու պաշ-տօնեաների դատաւարը, որ, նրանց կարծի-քով, ջանում է ջնջել իրանց ազգային ինք-նագործեան առանձնութիւնները: Թիւր-քաց հայերը, ինչպէս վկայում է անգլիացի հեղինակը, կը կամենային փոխել թիւրքիս-լից ստանալու ազատութիւնը Ռուսաստանի հոյակաւորութեան տակ: Կրիկ հարգում

է, որ բարձրագիւ հայերի հետ խօսակցիւյց յետոյ, նա համոզվեց, որ հայերը կը կամե-նային նոյն իրաւունքները փոխել, որոնց վա-նելում են նրանց ցեղակիցները Ռուսաստա-նում: Զարմանալի չէ, աւելացնում է հեղի-նակը, որ հայերը նախապատում են մի տե-րութիւն, որ նրանց շնորհում է իր միւս հպատակների հետ հաստատ իրաւունքներ, մի տերութեան, որ արհամարհանքով է վե-րաբերվում զէպի նրանց և պահում է նը-րանց ստրկութեան մէջ:

Հայերի այդ ցանկութեանը, անցնել Ռու-սաստանի պաշտպանութեան տակ, պէտք է, կապիտան Կրիկի կարծիքով, Անգլիան ընդ-գիմարել: Ռուսաստանի դիտաւորութիւն-ները, ասում է հեղինակը, պարզ են և վա-րույց յայտնի՝ անա կամուում է, պատճա-րունելով քրիստոնեաների ապստամբութիւնը, նուաճել առողջ թիւրքերին: Ներկայ օր-պէսում ուսներին չաղողիցաւ իրանց ձեռքը զցել Ա. Պոլիս, որ հաւանական է՝ թէ կըն-կնի աւստրիացիների ձեռքը և նա որոնում է ուրիշ տեղ, այն է Փարք-Ասիայում իր գի-տաւորութիւնների համար բաւականութիւն: Անգլիան կարող է բնդիմարդիլ Ռուսաստա-նին շատ հեշտ կերպով, այն է եռանդաւ ձեռնում ներդրելով Բ. Կրան վրա և ստիպել նրան սալ հաստատ իրաւունքներ որպէս իր հայ, նոյնպէս և մահմետական հպատակնե-րին: Հեղինակը առաջարկում է բնդիմարդիլ Ռուսաստանին, ի՞նչ լինի պատերազմ, թիւրք գիւտորի միջոցով, որին նա ուսումնասիրել է և որին ընդունակ է գտնուում:

Կրիկ իր զրբի մէջ շատ քիչ տեղ է ըն-ծալում իր անմահական տպաւորութիւններին, բայց զրգաճի մեծ մասը նուիրում է բա-րզապան հարցերին: Նրա նկարագրութիւն-ների մէջ նշանաւոր է զիւրքերի բարք ու վարքի նկարագրութիւնը, որոնց շըջանում նա բաւական երկար ժամանակ է անցրել և նոյնպէս իր տպաւորութիւնների նկարագիրը քանդված Բայազետ բաղաբի: Այլ վեր-ջին նկարագրելը ամենից լաւ է ներկայա-ցնում հայոց ազգաբնակչութեան անխիթար գրութեան պատկերը թիւրքաց տիրապետու-թեան տակ:

Կրիկան տղայական հասակի օրօրօցն է կել-ն, նրա անմեղութեան ժամանակների դրախտն է և զէլ,—բայց մի որ կը դառնայ նրա արական հա-տակի, նրա զարգացման ժամանակները դաւա-տը: Այժմ բոլորը կատարելեաց: Այժմ նայ մար-դէս ապուրտաւ խիստ ապահով, ուրախ և խաղա-լ է հայրենի հողի վրա: Բայց ի՞նչ գիտեսցիլ, ի՞նչ ուրախ աշխատեցիլ մեք, մինչև նրան այս մի-ձակին կարողանայ հասցնել...չառ աշխատեցիլ մեք, այն երկու հարկը տարցիլ ընթացիլում հապ-րաւոր փորձանքների միջին անցնող... բազմաթիւ արեան և աւառ ջրովիցի քնով գինեցիլ մեր հանգստութիւնը...

—Էլիսայ ուր են գնում, հարցնել վարդանը: —Բարդաբը, այնտեղ երեւոյթիսանական մտով պիտի գումարվի, ես պատգամաւոր եմ մեր դա-ւաւի կողմից—գնանք միայն, վարդան, ես պիտի խօսեմ, մեր միջաբանութիւնները գուցէ կը հետաքրքրեն զեք:

Հնաց զնայցի վրէժին չիցիցի: Նրանք մտան վագոնի մէջ, Գիշեր էր: Առաւօտեան լոյսը չը բացված, նրանք հասան քաղաքը, Կիւն քնած էր գեղեցիկ, ազմիկից բարդաւոր, փողօղկներով երե-ւում էին միայն բանտարանի, որոնք շտապում էին զանազան ֆարքիկներում աշխատելու: —Երեւան Աղանուս պանդոլը, հրամայեց պ. Սալմանը կատարակիլ:

Կապը պանում էր ուղիղ և արթն փողօղկների միջով, երկու կողմից բարձրանում էին հոյա-կապ շինութիւնները զանազան գոյնեւորով, վարդա-նը կարծում էր, թէ պալատների միջով է անցնե-լուում, Ա. Սալմանը ցոյց էր տալիս նրան նշանաւոր անիւրը,—Այժմ այդ համալսարանն է—առաւ այդ գիտութիւնների ակադեմիան է—եղա հին

Խաղաղական պալատն է, որ այժմ ծառայում է որպէս մուգւում—եղա քաղաքի նշանաւոր թատրոնների մէջն է—եղա մի հիւանդանոց է—եղանք այն հիւանդների արձաններն են, որ նշա-ւորներ ենք վերջին յեղափոխութեան ժամանակը: —Եղա մի լրագրի խմբագրատուն է, ուր օրեկան 150,000 օրեկան է տպուում—եղա...

—Եղանորանոց չը կայ, նրա խօսքը կորեց վարդանը:

—Եղա կայ, այստեղ ամեն քաղաքացի զինուոր է:

—Եղանդեցիլ քաղաք...հրաշալի քաղաք...բա-ցալանչեց վարդանը խորին յափտակութեան մէջ:

Կաթը կանցնեց Երեւան Աղանուս հիւանդ-նի առջևը, Պ. Սալմանը վարդանի հետ մտան մի առանձին փողօղկ սենեակ, որ կից էր հասար-գայ զանգիւղի: Այնտեղ թօմաս Էֆէնդլին Մէլիք-Մանուկը հետ առաջիկ վիճում էին:

—Եղա կատարեալ էլի մարքիտոսութիւն կը լինի, ասում էր թօմաս Էֆէնդլին:

—Ելմ կարծեմով, դա ամենաուղիղ ճանապարհն է, որ կը հասցնի ցանկացած նպատակին, պա-տասխանում էր Մէլիք-Մանուկը տաքացած կեր-պով:

—Այլ ճանապարհ մեզ շատ հեռու էր տա-ն և ցանկացած նպատակին կը հասնեք, գուցէ էլի զատիկ, ասում էր թօմաս Էֆէնդլին ծիծա-ղելով:

—Այն Սալմանը, լոյսը նրա կարծիքը, ասա-ցին նրանք, դարձանելով վիճաբանութիւն: Մեծ եղաւ նրանց զորանքը, երբ տար-վարդանին, որը, կարծես, գետնից դուրս էր կա-

—Եղա արդեօք լոյս ընկար, հարցնեք թօմաս Էֆէնդլին իր յատուկ հեղեական ժպիտով:

—Այլ է նոյն երեւոյթը զարմացում է և ինձ, պատասխանել վարդանը նրա ձեռքը սեղմելով.— ես ք խորանկարծ դիմել քաղ Սալմանի լու-նեի ստորաւում և յետոյ թաղեցի քրդերի գե-րեւմտաստան մէջ, իսկ այժմ...

—Այժմ ես կրկին յարութիւն առայ, պատա-խանեմ ես ծիծաղելով.—Մէլիքն դու չես հաւա-տում հոգեւորականութեան վարդապետութիւնը, իմ թշուառ հոգին անցաւ ամենամահաբոլ կենդա-նիների մարմին մէջով.—մի քանի տասնեակ տա-րիներ զայլ մարմին մէջ կենդանու է, յափտա-կում էր, ապուր էր օրեկանը.—մի քանի տա-սնեակ տարիներ շան մարմին մէջ հաղւում էր, ծնվում էր և պոյտը էր զայն այն մարդկաների շուրջը, որոնք ինձ հայ էին տալիս.—մի քանի տասնեակ տարիներ օձի մարմին մէջ որդւում էր, ստղում էր գետնի վրա և պատանակ ժամանակ խաղում էր.—մի քանի տասնեակ տարիներ էլի մարմին մէջ գտում էր, ականներուց այնքան քա-չեցին, որ կլուտու խելը չը մնայ...Սալմանը իմ թշուառ հոգին մտաւ արձիւ մարմին մէջ, այս-տեղ իսկաւան մարդկեաց և սրբեցաւ նա:—Այլ չըլանք կատարեց նա երկու հարկը տարցիլ ընթացում: Եղիպտոսի մուգութեանը հոյաբարտ տարիներ մտաւ մի պիլամիդների տակ, անհա-բերութեամբ սպասելով հոգեւորի վերադարձին, բայց իմ հոգին աւելի շուտ կատարեց իր չըլանքը:

—Ել ես բախաւ ունեցայ կրկին տեսնել իր-պարանափոխված թօմաս Էֆէնդլուն, կորեց վար-դանը նրա խօսքը:

—Այլ: Ձեր տեսած առաջկայ թօմաս Էֆէն-դլին իր դարու հարգաւոր զաւախն էր, բայց ժա-

մանակները փոխեցին նրան, Այժմ նա ներկայ սերնդի լաւ ներկայացուցիչներից մէկն է: Բայց ներկայ սերունդը մեծ յառաջադիմութիւն է գոր-ծել, սիրելի վարդան: Յիշում են Մէլիք-Մանուկը մի ժամանակ լաւ անցնեք» էր կանչում և թա-վառում էր Աղանուսի զիւրքերով, բայց նա այժմ մի առանձին զորութեանի գեներալ է:

Վարդանը դարձաւ զէպի Մէլիք-Մանուկը և պատկաւորանով սեղմեց նրա ալի:

—Մէլիքն ուշանում ենք, պարոններ, նիստը չուտով կը սկսվի, շտապեցում էր պ. Սալմանը:

—Դու ան կուտացիլութեան» աղաաաաաաաաաա պարագիւտին է, ասաց թօմաս Էֆէնդլին չնշելով վարդանի ականջին, և ցոյց տալով պ. Սալմանի վրա—Մի երեւիլ ճառ է պատրաստել այսօրվայ ժողովի համար: Այլ, որքան լաւ խօսում է նա...

—Ինձ էլ տարեք, պարոններ, ես էլ ցանկա-նում եմ լսել...գուցէ վարդանը ուրախութեամբ:

—Գնանք...լսելի եղաւ նրա մօտ մի օտար ձայն:

Վարդանը աչքերը բաց արաւ, զգաց, որ իր տեսածը բոլորը եղաւ էր, նրա չուրքը գեա պա-տում էր գիշերական խաւարը, և շուրջ տեսնում էր անբախա լայայի հոյաբարտարանի մօտ: Բայց այն ինչ օտարութիւն ձայն էր, որ զարթեցրուց նրան, այն ով էր, որ ասաց զիստը:

Գնակարծ չորս զօրեղ ձեռքեր յափտակեցին նրան և ամեն ինչ թաղեցաւ գիշերային միտ-թեան մէջ...